CAIR

Canadian Association for
Interventional Radiology

Association canadienne pour
la radiologie d'intervention

RAPPORT ANNUEL

2021

NOTRE VISION

AMÉLIORER LA SANTÉ ET LA QUALITÉ DE VIE DES CANADIENS

GRÂCE AUX TRAITEMENTS MINIMALEMENT INVASIFS GUIDÉS PAR IMAGERIE

NOTRE MISSION

L'Association canadienne pour la radiologie d'intervention (CAIR) réunit principalement des radiologues d'intervention ainsi que d'autres professionnels du domaine et travaille en partenariat avec des groupes de patients et divers alliés afin d'aider les Canadiens à avoir accès à des traitements assistés par imagerie minimalement invasifs, efficaces et adaptés aux patients.

PLAN STRATÉGIQUE EN ACTION

CONNAISSANCE

Former et mettre en relation les radiologues d'intervention et d'autres professionnels du domaine

MOBILISATION

Susciter l'adhésion et la collaboration des groupes de patients et d'autres alliés

SENSIBILISATION

Faire de la sensibilisation et promouvoir l'amélioration de l'accès, pour la population canadienne, aux traitements assistés par imagerie minimalement invasifs adaptés aux patients

MESSAGE DE LA PRÉSIDENTE

Chers membres,

J'aimerais avant tout vous adresser mes sincères remerciements pour tout le soutien dont vous avez fait preuve pendant cette période sans précédent.

En 2021, nous avons continué à nous attaquer aux défis que la pandémie plaçait sur notre chemin. Nous avons pu mettre en pratique les leçons que nous avons tirées de l'année précédente et bénéficier de l'espoir suscité par la mise en œuvre de vaccins novateurs plus rapidement que ce à quoi nous aurions pu nous attendre. Rien de tout cela n'aurait été possible sans l'esprit d'innovation et l'engagement sincère des membres du conseil d'administration, du personnel et des bénévoles de CAIR. Chaque membre de notre association s'est, une fois de plus, montré à la hauteur.

Cette année, nous avons obtenu de nombreuses réussites dignes de célébrations. Le nombre de nos membres a augmenté de plus de 10 %. Nous avons élaboré de nouvelles façons de réseauter et d'apprendre dans des espaces virtuels. Et par-dessus tout, nous avons représenté et défendu la radiologie d'intervention et sa place essentielle et novatrice au sein des soins de santé, tant au Canada qu'ailleurs dans le monde.

Nous avons toutes les raisons de croire que 2022 nous donnera des occasions de nous retrouver en personne. En attendant, les connaissances que nous avons acquises et l'infrastructure technologique que nous avons mise en place ces deux dernières années nous permettront d'offrir une gamme plus diversifiée de programmes et de services à nos membres, de mieux soutenir notre profession et d'apporter davantage de valeur à tous les intervenants de notre domaine.

Nous avançons avec confiance dans cette nouvelle année et allons poursuivre notre travail, qui se fondera sur les réussites de 2021. Nous avons hâte d'entamer ce voyage avec vous. Nous avons la chance de compter des membres aussi engagés que vous l'êtes, qui partagent notre ambition pour la valorisation de notre profession, alors que la radiologie d'intervention remplit sa promesse et s'octroie une place d'avenir dans la médecine à l'échelle mondiale.

Cordialement,

Dre Tara Graham
Présidente du conseil d'administration de CAIR

MESSAGE DE LA DIRECTRICE GÉNÉRALE

Chers membres de l'Association canadienne pour la radiologie d'intervention,

À l'issue de ma deuxième année en tant que directrice générale de CAIR, je suis toujours autant impressionnée par la passion et les compétences dont font preuve notre équipe et notre conseil d'administration. Chacun œuvre de concert avec les autres pour avancer vers notre objectif commun : accomplir la mission de CAIR (centrée sur nos membres, nos alliés, nos partenaires et les autres intervenants) dans une période de défis immenses pour les professionnels de la santé. Notre force nous vient de vous tous.

Au cours de la dernière année, nous n'avons pas seulement été mis à l'épreuve : nous avons décuplé la valeur que nous offrons à nos membres et à tous les intervenants de notre domaine. Nous continuons à élaborer de nouveaux canaux afin de permettre aux professionnels de la radiologie d'intervention de communiquer avec leurs collègues ou avec des experts : ainsi, nos activités, qui ont été tenues en ligne, ont donné la possibilité à chacun de garder contact avec la communauté, de partager conseils et bonnes pratiques et de s'inspirer les uns les autres. Par exemple, notre Série d'activités d'apprentissage en ligne à la demande a attiré plus de deux mille participants, grâce à plus de cent présentations animées par des radiologues d'intervention de tout le Canada. Notre Club virtuel d'angio et le tout nouveau Symposium virtuel d'introduction à la radiologie d'intervention, organisés par notre section RFS, ont rassemblé près de quatre cents participants grâce à vingt-deux conférences données par divers experts.

Par ailleurs, nous avons aussi trouvé de nouveaux moyens de communiquer avec le public, nos collègues de la santé et les autorités de réglementation afin d'améliorer la sensibilisation à propos de la radiologie d'intervention et de l'accessibilité aux traitements assistés par imagerie, minimalement invasifs, efficaces et adaptés aux patients. Ainsi, nous avons notamment concentré nos efforts sur nos médias sociaux, notre site Web, les courriels et les canaux d'information et de défense des intérêts des patients. Nous avons tenu des réunions virtuelles avec des ministres, établi des partenariats avec la Society of Interventional Radiology (SIR) et la Cardiovascular and Interventional Radiological Society of Europe (CIRSE) pour une campagne de sensibilisation sur l'embolisation de fibromes utérins qui a connu un grand succès, et fait la promotion de la Journée internationale de la radiologie, consacrée à la radiologie d'intervention et à son rôle essentiel dans le traitement des patients.

Je suis certaine que nous aurons bientôt l'occasion de nous revoir en personne. En plus des innovations des deux dernières années, le retour aux bonnes vieilles méthodes éprouvées laisse entrevoir un avenir prometteur pour CAIR et pour la radiologie d'intervention dans son ensemble.

Luciana Nechita
Directrice générale

CONSEIL D'ADMINISTRATION 2021

Dre Tara Graham
Présidente

Dre Alessandra Cassano-Bailey
Vice-Présidente

Dr David Valenti
Trésorier

Dr Amol Mujoomdar
Président sortant

Dr Rob Beecroft
Administrateur

Dre Véronique Caty
Administratrice

Dr Darren Ferguson
Administrateur

Dr Kevin Shixiao He
Administrateur | Représentant des résidents

Dr Darren Klass
Administrateur

Dre Melissa Skanes
Administratrice

Dr Jason Wong
Administrateur

PERSONNEL

Siri Boulom
Adjointe de direction

Luciana Nechita
Directrice générale

NOS ACTIVITÉS

Rencontres et événements en personne et en ligne

Formation continue et perfectionnement professionnel

Publications et ressources éducatives

Initiatives de sensibilisation et de promotion

Communications traditionnelles et numériques

Mobilisation d'intervenants à l'échelle nationale et internationale

Partenariats et sensibilisation du public

UNE ADHÉSION À CAIR, C'EST :

DES PUBLICATIONS

Le cas du mois, CAIR Express, des lignes directrices et des normes, des procédures et des ressources cliniques

DES TARIFS RÉDUITS

Des conférences scientifiques, des tables rondes, Grand Slams & Catastrophes, le Club virtuel d'angio

DES SECTIONS SPÉCIALES

Résidents, fellows et étudiants
La RI dans le monde

ADHÉSION À LA CIRSE

Ressources en ligne et rabais sur les rencontres

QUOI DE NEUF

NOUS CHERCHONS À NOUS AMÉLIORER EN PERMANENCE AFIN D'OFFRIR UNE PLUS GRANDE VALEUR À NOS MEMBRES

2021 EN CHIFFRES

PRÈS DE 600
MEMBRES

PLUS DE 25
BÉNÉVOLES

16
PARTENAIRES DU SECTEUR PRIVÉ

SÉRIE D'ACTIVITÉS D'APPRENTISSAGE EN LIGNE

18
ACTIVITÉS

PLUS DE
100
CONFÉRENCIERS

PLUS DE
100
PRÉSENTATIONS

PLUS DE
2 000
PARTICIPANTS

PLUS DE 110 000
VUES

PLUS DE 50 000
VISITES

PLUS DE 2 800
ABONNÉS

PLUS DE 130
COURRIELS PROMOTIONNELS

SENSIBILISATION ET PROMOTION

CAMPAGNES

RENSEIGNEMENTS À L'INTENTION DES PATIENTS

RÉPERTOIRE

MÉDIAS SOCIAUX
TWITTER : AUGMENTATION DES ABONNÉS DE 300 %

CAIR EXPRESS
TAUX D'OUVERTURE DE 40 %

DEMANDES D'INFORMATION
PRÈS DE 460 DEMANDES

MARKETING ET COMMUNICATIONS

NOUVEAUX OUTILS, NOUVELLES PLATEFORMES, CONTENU DIVERSIFIÉ, MOBILISATION ACCRUE

- **Deux nouveaux rédacteurs en chef bénévoles** pour **CAIR Express,** la Dre Nicolette Sainclair et le Dr Joel Woodley-Cook, qui proposent du contenu écrit ou vidéo accessible sur le site Web de CAIR dans la section **Nouvelles**.
- Plus de **50 000 consultations du site Web** et **110 000 vues** du contenu en ligne.
- Participation sur les médias sociaux (p. ex. sur Twitter, augmentation de **300 %** du nombre d'abonnés), plus de **130 envois électroniques/courriels** et plus de **2 800 abonnés**.
- Gestion du compte Twitter de la CIRSE par le Dr Nevin de Korompay.
- Près de **460 demandes d'information** de la part du public et des patients.

SENSIBILISATION ET PROMOTION

SENSIBILISATION ET PROMOTION

- Auprès du gouvernement fédéral et au moyen de lettres conjointes avec le Groupe d'intervention action santé (GIAS) et l'Association médicale canadienne (AMC) : consultations préalables au dépôt du budget avec la ministre de la Prospérité de la classe moyenne et ministre associée des Finances, représentation au sein du groupe de travail sur la COVID-19 et rencontres avec la ministre de la Santé, énoncés consensuels pour l'amélioration des données sur les travailleurs de la santé, etc.

PARTENARIATS

- Avec d'autres associations de radiologie d'intervention, comme la Society of Interventional Radiology (SIR) et la Cardiovascular and Interventional Radiological Society of Europe (CIRSE), ainsi qu'avec d'autres partenaires comme l'Association canadienne des radiologistes (CAR), en vue de l'élaboration de ressources en lien avec la radiologie d'intervention, de protocoles, de normes, de lignes directrices, etc.

INITIATIVES DE CAIR POUR 2021

CAMPAGNE DE SENSIBILISATION SUR L'EMBOLISATION DE FIBROMES UTÉRINS

- Présentation sur l'embolisation des fibromes utérins et des artères utérines mise exclusivement à la disposition de nos membres.
- Campagne internationale sur les médias sociaux en partenariat avec la SIR et la CIRSE et répertoire électronique des médecins et des établissements accessible au public.

JOURNÉE INTERNATIONALE DE LA RADIOLOGIE – RADIOLOGIE D'INTERVENTION – TRAITEMENT ACTIF DES PATIENTS

- Campagne sur les médias sociaux en partenariat avec la SIR et la CIRSE.

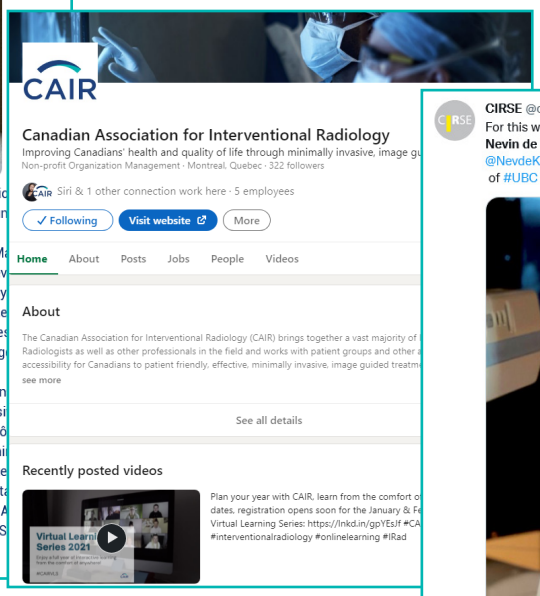
CAMPAGNE SUR LES MÉDIAS SOCIAUX EN PARTENARIAT AVEC LA SIR ET LA CIRSE.

- Campagne internationale sur les médias sociaux en partenariat avec la SIR et la CIRSE

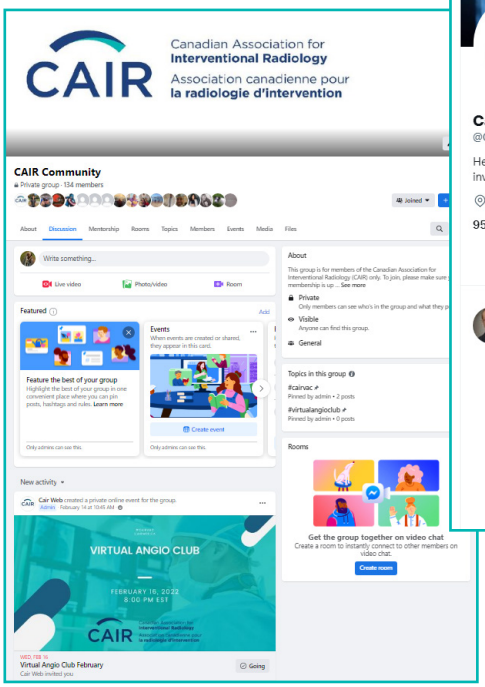
NOS NOUVEAUX RÉDACTEURS EN CHEF

La **Dre. Sinclair** est originaire de Prince Albert, en Saskatchewan, une localité plutôt tranquille. Au lieu d'aller fumer au centre commercial après l'école, elle faisait du sport, ce qui l'a menée à Spartanburg, en Caroline du Sud, où elle jouait au soccer dans la NCAA (en 2e division, ne nous emballons pas). Après quatre ans dans le Sud, elle a passé quatre belles années à Vancouver, à la faculté de médecine de l'UBC. Elle a effectué sa résidence en radiologie à Saskatoon puis un an de surspécialisation en radiologie vasculaire et d'intervention à l'UHN de Toronto, où elle a fait la connaissance du Dr. Woodley-Cook qui l'a amenée voir les Blue Jays jouer pour la toute première fois. Lire plus...

Originaire de Hamilton, en Ontario **Joel Woodley-Cook** y a obtenu un maîtrise en biologie des cellules endothéliales, à l'Université McM Pendant toute cette période, il rêv bière brune et des collines verdoy Dublin, en Irlande, où il a finaleme cinq années inoubliables pour ses de médecine au University Colleg Dublin.
Au fil de ses études, ses ambition futur chirurgien se sont progressi transformées pour l'amener plutô radiologie d'intervention vasculai des stages d'observation clinique du Dr. Beecroft au JDMI et des st recherche optionnels avec le Dr. A l'Hôpital pour enfants malades (S de Toronto. Lire plus...



MARKETING ET COMMUNICATIONS



SENSIBILISATION ET PROMOTION

GIAS
Groupe d'intervention action santé

Mémoire consultatif pré-budgétaire fédéral

Groupe d'intervention action santé (GIAS)

19 février 2021

HEAL GIAS

Budget fédéral 2021 : Une coalition de 40 organ
santé accueille favorablement un budget

OTTAWA, ON / LE 21 AVRIL 2021 / Les organisations membres du
action santé, se réjouissent de voir que le gouvernement fédéral a
plaçant la santé des Canadiens au centre de ses préoccupations.

Le budget fédéral 2021 propose un financement pour un large éve
matière de santé, principalement liées à la pandémie de la COVID
investissements historiques, et attend avec impatience de travaill
fédéral sur leur mise en œuvre.

Conformément à l'une des principales recommandations du GIAS,
apporte un important soutien aux personnes âgées en proposant
normes de soins de longue durée dans les provinces et territoires
aînés de recevoir les soins et les services nécessaires, dans le milie
et par le bon fournisseur a été au cœur du travail du GIAS tout au

Le GIAS se réjouit de l'engagement à investir davantage dans les m
compris pour une norme nationale pour les services en santé men

Déclarations de François Couillard, co-président du GIAS et directe
canadienne des optométristes, et d'Hélène Sabourin, co-président
générale de l'Association canadienne des ergothérapeutes.

« Nous apprécions que le budget 2021 reconnaisse les travailleurs
exposés au risque de tomber malade pour prendre soin des autres
heureux de constater que le gouvernement a pris en considérati
recommandations dans le cadre de cette mise à jour financière, et
quant à la poursuite des travaux visant à répondre aux besoins de
l'avenir. », a déclaré Hélène Sabourin, co-présidente du GIAS.

« Au-delà de la COVID-19, nous devons également nous assurer qu
prochaine crise sanitaire. Nous remercions la ministre de la Santé,
la Prospérité de la classe moyenne et ministre associée des Financ
attitude proactive à l'égard de nos recommandations. », a ajouté
président du GIAS.

-30-

Le GIAS, le Groupe d'intervention action santé, est une coalition d
de santé consacrée à l'amélioration de la santé des Canadiens et d

HEAL GIAS

Déclaration sur la vaccination contre la COVID-19 des travailleurs de la santé

Le GIAS, le Groupe d'intervention action santé, est une coalition non-partisane de 40 organisations nationales de santé consacrée à l'amélioration de la santé des Canadiens et à la qualité des soins qu'ils reçoivent. Créé en 1991, le GIAS représente plus de 650 000 fournisseurs (et consommateurs) de soins de santé.

La pandémie de la COVID-19 continue d'impacter fortement les prestations des soins de santé au Canada et dans le monde. Des variants extrêmement contagieux ne cessent d'apparaître, et les taux de vaccination ne permettent pas de les prévenir.

Afin d'assurer des prestations de soins sécuritaires aux patients, le GIAS maintient son soutien afin de maximiser les taux de vaccination, notamment pour une éducation du grand public fondée sur des données probantes, et encourage les gouvernements provinciaux/territoriaux à rendre obligatoire la vaccination contre la COVID-19 de tous les professionnels de santé. La vaccination obligatoire de tous les travailleurs de la santé est une mesure importante pour protéger les patients, les communautés, le personnel de santé et pour préserver la capacité des systèmes de santé. Des taux de vaccination plus élevés réduiront le poids de la COVID-19 dans nos communautés et sont essentiels à la réussite des efforts de gestion de la pandémie. L'appel du GIAS en faveur d'une vaccination obligatoire des professionnels de la santé concerne tous les professionnels de la santé, les employés, les sous-traitants, les étudiants et les bénévoles travaillant dans tous les établissements de santé (hôpitaux, cliniques privées et publiques, soins à domicile et communautaires).

Le GIAS reconnaît que dans certaines circonstances, qui peuvent découler de certaines conditions médicales, la vaccination peut ne pas être médicalement recommandée et que des exemptions s'avèreraient nécessaires.

JVIR
Journal of Vascular and Interventional Radiology
Society of Interventional Radiology

STANDARDS OF PRACTICE | VOLUME 32, ISSUE 8, P1241.E1-1241.E12, AUGUST 01, 2021

Society of Interventional Radiology Multidisciplinary Position Statement on Percutaneous Ablation of Non-small Cell Lung Cancer and Metastatic Disease to the Lungs

Endorsed by the Canadian Association for Interventional Radiology, the Cardiovascular and Interventional Radiological Society of Europe, and the Society of Interventional Oncology

Scott J. Genshaft, MD • Robert D. Suh, MD • Fereidoun Abtin, MD • … Sheena Patel, MPH • Alda L. Tam, MD, MBA • Jane Yanagawa, MD • Show all authors

DOI: https://doi.org/10.1016/j.jvir.2021.04.024 • Check for updates

Abstract
Introduction
Materials and Methods
Discussion
Conclusion

Abstract

Purpose

To state the Society of Interventional Radiology's position on the use of image-g
early stage non-small cell lung cancer, recurrent lung cancer, and metastatic dis

Materials and Methods

A multidisciplinary writing group, with expertise in treating lung cancer, conducte

PARTENARIATS

CAR RFS CRW CAIR

CAR RFS MSN / CRW / CAIR - "Women in IR" Panel Discussion

Event: March 4, 2021
Registration deadline: February 26, 2021

On behalf of the Canadian Association of Radiologists (CAR) Resident & Fellow (RFS) Section Medical Student Network (MSN), in collaboration with Canadian Radiology Women (CRW) and the Canadian Association for Interventional Radiology (CAIR), thank you for your interest in attending our event.

8 PM EST, Thurs, March 4, 2021
Zoom link to be emailed closer to date

"Women in Interventional Radiology" Panel Discussion
featuring guest speakers,
Dr. Tara Graham - Vice-President / President-Elect, CAIR,
Dr. Nicolette Sinclair - Interventional Radiologist, University of Saskatchewan,
Dr. Barbara Hamilton - Chief of Interventional Radiology, Desert Regional Medical Center (CA), &

View this email in your browser

CAIR Canadian Association for Interventional Radiology
Association canadienne pour la radiologie d'intervention

The International Day of Radiology #IDoR2021 is celebrated on November 8 with the aim of building greater awareness of the value that radiology contributes to safe patient care and improving public understanding of the vital role radiologists and radiographers play in the healthcare continuum. In 2021, the International Day of Radiology is dedicated to Interventional Radiology and its essential role in treating patients.

As the world continues to face the challenges posed by COVID-19, it is extremely important to acknowledge the key role that medical imaging has in medicine, not only during unforeseen circumstances such as the pandemic, but also on a daily basis in all areas of patient care. Interventional radiology is a unique and growing sub-specialty that helps and protects patients each and every day.

FOLLOW AND SHARE ON SOCIAL MEDIA

CAMPAGNES SUR LES MÉDIAS SOCIAUX AVEC LA CIRSE ET LA SIR

Canadian Association for Interventional Radiology
@CAIRweb

Que sont les fibromes utérins? Qui est plus susceptible d'avoir des fibromes utérins? De quelle façon sont traités les fibromes utérins? cairweb.ca/fr/efu/

#TwittIR #IRad #UFE #MedTwitter #santedesfemmes #fibromeuterin

Translate Tweet

INITIATIVE CAIR

Pour obtenir de plus amples renseignements sur l'embolisation des fibromes utérins, consultez **CAIRWEB.CA/FR/EFU/**

Uterine Fibroid Embolization Facilities / Institutions d'embolisation fibroïde utérine

List of physicians and facilities - CAIR members /Liste des médecins et des établissements - membres de

Facility/Institution Name(Required)

Hôpital / Centre / Université

Full Name(Required)
First Last

Nom complet
Address(Required)
Street Address City Province
Postal Code

Adresse
Phone

Téléphone

Extension

Fax

Email

Courriel

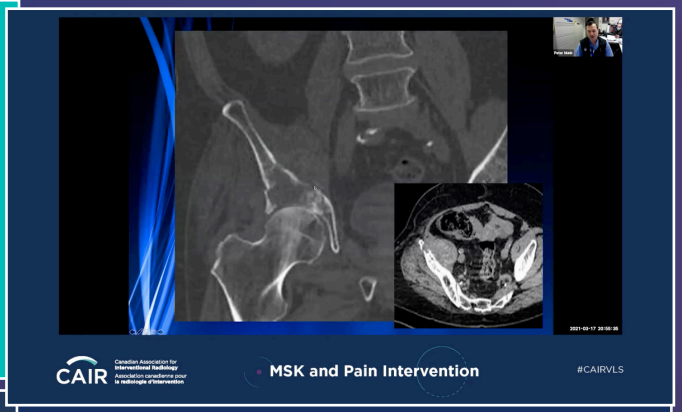
Website

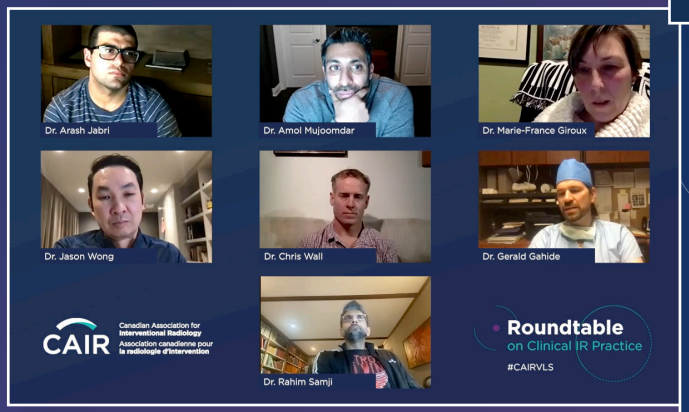
SÉANCES DE FORMATION EN DIRECT À LA DEMANDE

SÉRIE D'ACTIVITÉS D'APPRENTISSAGE EN LIGNE DE CAIR

- Plus de **2 000 participants**
- Plus de **100 présentations** de radiologues d'intervention de tout le Canada sur des sujets divers et variés. Chaque présentation était suivie de discussions et d'interactions animées.
- Toutes ces séances ont reçu une évaluation « excellente » ou « très bonne ».

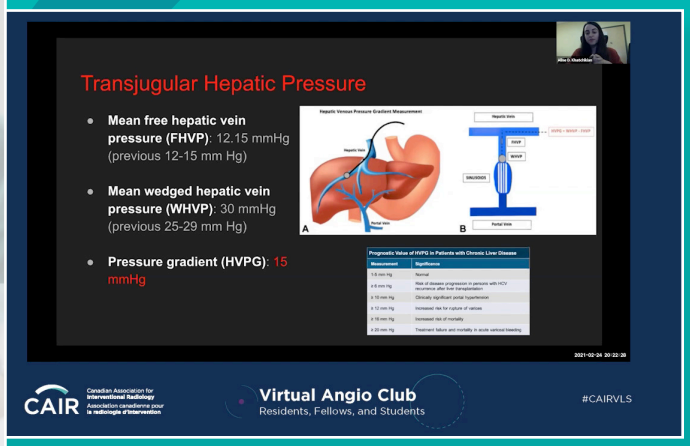
- Table ronde sur la pratique clinique de la radiologie d'intervention
- Grand Slams et Catastrophes
- Colloque sur le bien-être
- Club virtuel d'angio
- Club virtuel d'angio – Résidents, fellows et étudiants
- Interventions musculosquelettiques et de prise en charge de la douleur
- Radio-oncologie d'intervention
- Interventions aorto-iliaques
- Classe de maître – Les interventions sur la carotide et les AVC : étude de cas et techniques
- Dialyse péritonéale en radiologie d'intervention (séance à la demande)
- Gastrotomie percutanée par échographie : pose d'un tube de gastrotomie en dehors de la salle d'angiographie (séance à la demande)
- Séance scientifique internationale
- Introduction virtuelle à la radiologie d'intervention au Canada
- Les interventions artérielles et veineuses
- L'avis des experts : diagnostic et prise en charge des malformations vasculaires viscérales





SECTION RÉSIDENTS, FELLOWS ET ÉTUDIANTS (RFS) 2021

- **19 membres** (Université de la Colombie-Britannique, Université du Manitoba, Université de Calgary, Université de l'Alberta, Université Western, Université McMaster, Université de Toronto, Université d'Ottawa, Université McGill, Université de Montréal, Université de Sherbrooke, Université Laval, Université Dalhousie, Université Memorial)
- Ressources éducatives, formations et occasions de réseautage pour les résidents, les fellows et les étudiants en médecine
- Club virtuel d'angio et colloque virtuel d'introduction à la radiologie d'intervention : près de **400 participants** et **22 présentations et conférenciers**
- Participation au IR Juniors Global Summit 2021 organisé par la Pan Arab Interventional Radiology Society (PAIRS)



RECHERCHE

ÉNONCÉ DE CONSENSUS CLINIQUE : ÉTABLISSEMENT DES RÔLES DES TRAITEMENTS LOCORÉGIONAUX ET GÉNÉRAUX DANS LE TRAITEMENT DU CARCINOME HÉPATOCELLULAIRE DE STADE INTERMÉDIAIRE AU CANADA

- Date prévisionnelle d'aboutissement de ce projet : 2022

AUTEURS

- Dr Robert J Abraham, FRCPC, FSIR, FCIRSE, Université Dalhousie, Halifax (Nouvelle-Écosse), Canada
- Dre Kelly W Burak, M. Sc., FRCPC, Foothills Medical Centre, Calgary (Alberta), Canada
- Dr Prosanto Chaudhury, M. Sc., FRCSC, FACS, Université McGill, Montréal (Québec), Canada
- Dre Laura A Dawson, Princess Margaret Cancer Centre, Toronto (Ontario), Canada
- Dr Elijah Dixon, M. Sc., FRCSC, Université de Calgary, Calgary (Alberta), Canada
- Dr Howard Lim, Ph. D., FRCPC, BC Cancer, Vancouver (Colombie-Britannique), Canada
- Dr David M Liu, FRCPC, FSIR, Université de la Colombie-Britannique, Vancouver (Colombie-Britannique), Canada
- Ilidio Martins, Ph. D., Kaleidoscope Strategic, Inc. Toronto (Ontario)
- Dr Brandon M Meyers, M. Sc., Juravinski Cancer Centre, Hamilton (Ontario), Canada
- Dr Amol Mujoomdar, FRCPC, FSIR, Université Western, London (Ontario), Canada
- Dr Ravi Ramjeesingh, Ph. D., FRCPC, Université Dalhousie, Halifax (Nouvelle-Écosse), Canada
- Dre Setareh Samimi, FRCPC, Hôpital Sacré-Cœur de Montréal, Montréal (Québec), Canada
- Dr Gonzalo Sapisochin, Ph. D., M. Sc., Université de Toronto, Toronto (Ontario), Canada
- Dre Maja Segedi, MPH, Vancouver General Hospital, Vancouver (Colombie-Britannique), Canada
- Dr Vincent C Tam, Tom Baker Cancer Centre, Calgary (Alberta), Canada
- Dr David Valenti, FRCPC, FSIR, FCIRSE, Université McGill, Montréal (Québec), Canada
- Dr Jason K Wong, FRCPC, FSIR, FCIRSE, Université de Calgary, Calgary (Alberta), Canada

MERCI
À TOUS NOS BÉNÉVOLES!

NOUS REMERCIONS SINCÈREMENT

Canadian Association for
Interventional Radiology
Association canadienne pour
la radiologie d'intervention

cairweb.ca

1250, boulevard René-Lévesque Ouest, Bureau 2200
Montréal (Québec) H4B 4W8

info@cairweb.ca